



अखिल भारतीय आयुर्विज्ञान संस्थान ,रायपुर) छत्तीसगढ़  
(All India Institute of Medical Sciences, Raipur (Chhattisgarh)  
Tatibandh, GE Road, Raipur-492 099 (CG)  
[www.aiimsraipur.edu.in](http://www.aiimsraipur.edu.in)

No: AIIMS/R/CS/OPTH/39552/20/PAC/270]

Date: 02/04/2020

**NOC**

**विषय/Sub:** Purchase of “**Supply of Ophthalmic Surgical Microscope**” for Dept. of Ophthalmology at AIIMS, Raipur on Proprietary Basis – Inviting Comments Thereon.

The institute is in the process for purchase of **Supply of Ophthalmic Surgical Microscope**” for Dept. of Ophthalmology at AIIMS, Raipur from **M/s Carl Zeiss Meditec AG, Germany** on proprietary basis. The Local agent for above item is **M/s Carl Zeiss India Pvt.Ltd., Bangalore**. The Proposal submitted by department of Ophthalmology at AIIMS, Raipur and PAC Certificate is attached which is to upload on website.

The above documents are being uploaded for open information to submit objection/comments, if any from any manufacture regarding proprietary nature of the reference No. AIIMS/R/CS/OPTH/39552/20/PAC. The comment should be sent to Store Office, AIIMS, Raipur on upto or before **13.04.2020 upto 3:00 pm**. Failing which it will be presumed that any other vendor having no comments to offer and case will be decided on merits.

**Encl :** Related documents enclosed (Specification and PAC)

  
**Sr. Administrative Officer**  
**AIIMS, Raipur**

वरिष्ठ प्रशासनिक अधिकारी  
Sr. Administrative officer

अखिल भारतीय आयुर्विज्ञान संस्थान, रायपुर (छ.ग.)  
All India Institute of Medical Sciences, Raipur (CG)




आर्य समाज रायपुर

अखिल भारतीय आयुर्विज्ञान संस्थान, रायपुर (छ)  
All India Institute of Medical Sciences, Raipur (Chhattisgarh)  
Tatibandh, GE Road  
Raipur-492 099 (CG)  
[www.aiimsraipur.edu.in](http://www.aiimsraipur.edu.in)

स्वामित्व प्रमाण पत्र  
Proprietary Article Certificate

फाइल संख्या और संदर्भ File Number and Reference		
1	सामाग्री का विवरण Description of article	Ophthalmic surgical microscope with Accessories
2	पूर्वानुमानित मात्रा/वार्षिक आवश्यकता Forecast of quantity/annual requirement	1
3	उपरोक्त मात्रा हेतु अनुमानित मूल्य Approximate estimated value for above	
4	निर्माता का नाम एवं पता Maker's name and address	
5	अधिकृत डीलर/स्टॉकिस्ट का नाम Name(s) of authorised dealers/stockists	Varad Corporation
6	<p>मैं पी ए सी के आधार पर उपरोक्त खरीद को स्वीकार करता हूं और यह प्रमाणित करता हूं कि:</p> <p>नोट- (बी), (सी-1) या (सी-2) में से केवल एक को बनाए रखने के लिए टिक करें, जो भी लागू हो और दूसरो को काट दें। कृपया (ए) टिक कर पुष्टि करें इसके बिना पीएसी प्रमाण पत्र अवैध होगा</p> <p>I approve the above purchase on PAC basis and certify that:-</p> <p>Note- Tick to retain only one out of (b), (c-1) or (c-2) whichever is applicable and cross out others. Please do confirm (a) by ticking it - without which PAC certificate will be invalid.</p>	
6 (a)	यह एकमात्र फर्म है जो इस मद का निर्माण/संग्रहण कर रहा है। और This is the only firm who is manufacturing /stocking this item. AND	✓
6 (b)	किसी अन्य फर्म द्वारा समरूप मद निर्मित/विक्रय नहीं किया जाता है, जिसका उपयोग इसके बदले किया जा सकता है। अथवा A similar article is not manufacturing/sold by any other firm, which could be used in lieu OR	✓
6 (c-1)	कोई अन्य मेक/ब्रांड निम्नलिखित कारणों (जैसे ओईएम/वारंटी के) के लिए उपयुक्त नहीं होगा। अथवा No other make/brand will be suitable for following tangible reasons (like OEM/warranty spares): OR	
6 (c)	कोई अन्य मेक/ब्रांड निम्नलिखित कारणों से उपयुक्त नहीं होगा (अगर पीएसी	

	<p>पिछले खरीद में भी दिया गया था, तो कृपया इसके बाद से अधिक स्रोतों का पता लगाने के लिए प्रयास करें) तथा No other make/brand will be suitable for following intangible reasons (if PAC was also given in the last procurement cycle, please also bring out efforts made since then to locate more sources): OR</p>	
7	<p>प्रस्ताव के लिए वित्त शाखा की सहमति का संदर्भ (कार्रवाई भंडार और लेखा विभाग द्वारा की जायेगी) Reference of concurrence of finance wing to the proposal (Action will be taken by stores &amp; Account Department)</p>	

पिछले तीन सालों में इस मद की पीएसी खरीद का इतिहास नीचे दिया जा सकता है (यदि कोई हो) History of PAC purchase of this item for past three years may be given below (if any)

प्रदायक का नाम Name of the Supplier	nil		
आदेश/निविदा संदर्भ और दिनांक Order/Tender reference & Date	आदेशित मात्रा Quantity Ordered	आदेश पर मूल दर (₹) Basic Rate on order (Rs.)	प्रतिकूल प्रदर्शन रिपोर्ट अगर कोई हो Adverse Performance Reported if any

अनुमोदन करने वाले प्राधिकारी का हस्ताक्षर

डॉ. सोमेश मिश्रा  
Dr. Somesh Mishra

प्राध्यापक एवं विभागाध्यक्ष (नेत्र रोग विभाग)  
Professor & Head (Ophthalmology)

दिनांक

25/03/19

अखिल भारतीय आयुर्विज्ञान संस्थान, रायपुर (छ.ग.)  
All India Institute of Medical Sciences, Raipur

अधिकारी का पदनाम

Professor

and Head of Ophthalmology





ms / 1w / 1624

25/9/19

OW. 2/10/19

All India Institute of Medical Sciences, Raipur (Chhattisgarh)  
Tatibandh, GE Road, Raipur-492 099 (CG)  
www.aiimsraipur.edu.in

Store / 1w / 847

01/10/19

AIIMS Raipur

28

**Purchase Proposal Request form [PPRF]**

Page \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

To,  
The Director,  
AIIMS, Raipur.

Dept. Indent No. 39552

1212  
25/09/19

Indent Date: 25/09/19

Department : Ophthalmology

Quotation Attached ☒ Yes / No

purchase order if any Yes / No

Nature of Items: ☒ PAC / Non PAC (if yes, kindly filled PAC form which is enclosed)  
[PAC = Proprietary Article Certificate]

Types of Material:		Purchase order type:	
Consumable		Normal	<input checked="" type="checkbox"/>
Non-Consumable	<input checked="" type="checkbox"/>	Additional Requirement	
Capital Asset		Rate Contract	
Imported			
Indigenous			

Please Tick wherever-applicable

Item Category 09  
(Please see the next page for details)

**Item Details of Required Items**

S.no.	Complete Description of items (Specification Model, Catalog No) Use separate Sheet if required & signed by indenter and HOD	Stock Held on date (Where ever applicable)	Quantity Required	Purpose
1	Ophthalmic Surgical Microscope with Accessories (Specifications as per Annexure - 1)	Nil	01	
Total Amount :				

Justifications: For eye OT, exclusi

Warranty / AMC / Nam

S.no.	Nam
1	Ophthalmic Surgical Mic Accessories

Indenter's Signature &  
Name: Dr. Vijaya  
Email: dr.vijaya@aiimsraipur.edu.in  
Mobile: 9752470556

सह प्राध्यापक (नेत्र)  
Associate Professor (Op)  
अखिल भारतीय आयुर्विज्ञान संस्थान  
All India Institute of Medical Sciences

So m

Kanankar

20/9/19

1/10

ASD

sub. shweta

AS per disc

file





Carl Zeiss Meditec AG 07740 Jena

The Director  
All India Institute of Medical Sciences  
Tatibandh, Raipur, Chattisgarh  
India 482 099

Division/Dept.: Finance

Your contact: Michael Holzner

Carl Zeiss Meditec AG

Goeschwitzer Straße 51 - 52  
07745 Jena, Germany

Telefon: +49 (0) 36 41 / 220 353

Fax: +49 (0) 36 41 / 220 282

Our ref.: MHZ / KSt

Date: 17 September 2019

### PROPRIETARY CERTIFICATE FOR ZEISS OPMI LUMERA 700 SURGICAL MICROSCOPE FOR OPHTHALMIC SURGERY

We, Carl Zeiss Meditec AG, hereby certify that ZEISS OPMI LUMERA 700 Surgical Microscope for Ophthalmic Surgery is manufactured by Carl Zeiss Meditec AG, D-73447 Oberkochen, Germany.

The OPMI LUMERA 700 offers the following unique features and benefits which are not available with surgical microscopes manufactured by any other companies:

- Stereo Coaxial Illumination (SCI) for constant brilliance and brightness-every detail of the patient's eye becomes visible. Combined with the completely apochromatically corrected optics with high light transmission, the system provides unprecedented and thus optimal imaging quality for ophthalmic surgery and documentation with minimal patient stress.
- DeepView enabling the surgeon to select an optimized depth of field mode on the microscope
- Superlux® Eye xenon light source offering a whiter, higher contrast and more natural color impression of the surgical field and HaMode filter for halogen-like light. The Superlux Eye xenon light source is equipped with a quick-change mechanism for changing the bulb in the event of failure, while with its automatic bulb change, the halogen light source moves the backup lamp automatically into position. If the motorized functions fail, the surgical procedures can be completed by using special buttons or via the manual mode of the system.

Address of Record:  
Goeschwitzer Straße 51 - 52  
07745 Jena, Germany

Address for Delivery:  
Carl Zeiss Meditec AG  
Carl-Zeiss-Platz 10  
07745 Jena, Germany

Banks:  
Deutsche Bank Jena  
Account: 624536900 (BLZ 820 700 00)  
IBAN: DE90 8207 0000 0624 5369 00  
BIC/ SWIFT: DEUT DE 8EXXX

Commerzbank Jena  
Account: 258072800 (BLZ 820 400 00)  
IBAN: DE31 8204 0000 0258 0728 00  
BIC/ SWIFT: COBADEFFXXX

Commercial Register:  
Local Court Jena HRB 205623  
VAT-ID No.: DE 811 922 737  
WEEE-Reg.-No.: DE55298748

Chairman of the Supervisory Board:  
Dr. Michael Kaschke

Board of Management:  
Dr. Ludwin Monz (CEO)  
Justus Felix Wehmer  
Jan Willem de Cler

9 SEP 2019

- Motorized illumination components for red reflex and surrounding field of SCI, adjustable via foot control panel or handgrips.
- The integrated keratoscope option enabling visualization of corneal astigmatism
- Fully integrated 3 CCD MediLive Trio Eye video camera specially designed for the requirements of ophthalmic surgery, available in Standard Definition (SD) or High Definition (HD) versions. If 4K is desired, the system can be upgraded to a digital microscope – see specifications for ARTEVO 800.
- Integrated HD video chain comprising of a camera monitor and video recording via USB
- Integrated assistant's microscope with independent focusing and its own motorized zoom. The magnification can be performed independently of or linked to the zoom of the main surgeon (freely configurable via software). The stereopsis corresponds to that of the main surgeon's microscope and functions without light loss for the main surgeon, with deselect able function or optional mechanical
- Motorized, seamless optical zoom.
- Motorized, swing-in retinal protection device activated by foot control panel or handgrips reduces the risk of phototoxic injury.
- The integrated beam splitter guaranteeing a constant working height, also when additional accessories are attached. e.g. stereo coobservation tube.
- Large fine focusing range of 70 mm
- keratoscope, slit illuminator and USB video recording are integrated into the system.
- Integration-perfect integration of RESIGHT fundus viewing system, Invertertube E and integrated video camera. The integration of these accessories and the associated partial automation of the required settings on the microscope facilitate the workflow in the OR considerably.
- Wireless 14-function foot control panel with freely configurable keys (optionally with cable available)

Optimized workflow and maximum ease of use-thanks to the wireless foot control panel and the assistance functions of CALLISTO eye (option) such as Z ALIGN for toric IOLs, K TRACK, Incisions/LRI and microscope settings directly in the eyes with IDIS.

Simple to operate-reading of microscope settings or overhead display and fast focusing for switching readily between two different planes.

Address of Record:  
Goeschewitzer Strasse 51 - 52  
07745 Jena, Germany

Address for Delivery:  
Carl Zeiss Meditec AG  
Carl-Zeiss-Prämienstraße 10  
07745 Jena, Germany

Banks:  
Deutsche Bank Jena  
Account: 624536900 (BLZ 820 700 00)  
IBAN: DE90 8207 0000 0624 5369 00  
BIC/ SWIFT: DEUT DE 8EXXX

Commerzbank Jena  
Account: 258072800 (BLZ 820 400 00)  
IBAN: DE31 8204 0000 0258 0728 00  
BIC/ SWIFT: COBADEFFXXX

Commercial Register:  
Local Court Jena HRB 205623  
VAT-ID No.: DE 811 922 737  
WEEE-Reg.-No.: DE55298748

Chairman of the Supervisory Board:  
Dr. Michael Kaschke

Board of Management:  
Dr. Ludwin Monz (CEO)  
Justus Felix Wehmer  
Jan Willem de Cler



Handwritten signature.

19 SEP 2019

The integration of these accessories and the associated partial automation of the required settings on the microscope facilitate the workflow in the OR considerably.

Carl Zeiss Meditec AG

i.V. Michael Holzner  
Head of Finance & Accounting



i. V. Katja Dornheim  
Assistant  
Distribution Partners EMEA & LATAM



(WITNESS)

  
I have not drafted  
this document. Only  
signature ATTESTED

ATTESTED.

C. L. MARKANDEY  
NOTARY / ADVOCATE  
RAIPUR. (C.G.)

19 SEP 2014

Address of Record:  
Goeschwitzer Strasse 51 - 52  
07745 Jena, Germany

Address for Delivery:  
Carl Zeiss Meditec AG  
Carl-Zeiss-Promenade 10  
07745 Jena, Germany

Banks:  
Deutsche Bank Jena  
Account: 624536900 (BLZ 820 700 00)  
IBAN: DE90 8207 0000 0624 5369 00  
BIC/ SWIFT: DEUT DE 8EXXX

Commerzbank Jena  
Account: 258072800 (BLZ 820 400 00)  
IBAN: DE31 8204 0000 0258 0728 00  
BIC/ SWIFT: COBADEFFXXX

Commercial Register:  
Local Court Jena HRB 205623

VAT-ID No.: DE 811 922 737  
WEEE-Reg.-No.: DE55298748

Chairman of the Supervisory Board:  
Dr. Michael Kaschke

Board of Management:  
Dr. Ludwin Monz (CEO)  
Felix Wehmer  
Jan Willem de Cler

